SONY

IEE0

Συνοπτικός οδηγός έναρξης
Üzembe helyezési útmutató
Stručný návod k obsluze
Instrukcja szybkiego uruchamiania
Ghid de pornire rapidă
빠른 시작 안내

NWZ-B183/B183F

http://rdl.sony.net/help/dmp/nwzb180/h_ww/

©2014 Sony Corporation Printed in China

4-529-730-**21**(1)

Ελληνικά

Σχετικά με τα εγχειρίδια

Αυτός ο συνοπτικός οδηγός έναρξης περιγράφει μόνο τις βασικές οδηγίες χειρισμού και του τρόπο εγκατάστασης του παρεχόμενου λογισμικού.
Για λεπτομερείς πληροφορίες και οδηγίες χειρισμού, ανατρέξτε στον Οδηγός βοήθειας (έγγραφο HTML) που περιλαμβάνεται στο παρεχόμενο λογισμικό από την εγκατάσταση.
Μπορείτε να αποκτήσετε πρόσβαση στον ηλεκτρονικό Οδηγός βοήθειας (έγγραφο HTML/Πλήρης έκδοση) χρησιμοποιώντας διάφορες συσκευές από τη διεύθυνση URL ή κωδικό QR στην πρώτη σελίδα.
Ενώ η περιήγηση είναι δωρεάν, μπορεί να υπάρχει χρέωση επικοινωνίας ανάλογα με το συμβόλαιο του φορέα σας.

Περιεχόμενα

☐ WALKMAN® (1)
☐ Ακουστικά (1)
☐ Συνοπτικός οδηγός έναρξης (το παρόν φυλλάδιο)

Σχετικά με το λειτουργικό σύστημα

Βεβαιωθείτε ότι το λειτουργικό σύστημα είναι Windows 8.1, Windows 8, Windows 7 (Service Pack 1 ή νεότερο), Windows Vista (Service Pack 2 ή νεότερο), και η έκδοση του Windows Media Player που έχετε εγκατεστημένη στον υπολογιστή σας είναι η 11 ή 12.

Το λειτουργικό σύστημα Mac δεν υποστηρίζεται από το Walkman σας.

Πώς να εγκαταστήσετε το παρεχόμενο λογισμικό (συμπεριλαμβάνεται ο Οδηγός βοήθειας)

1 Συνδέστε το Walkman σε υπολογιστή που λειτουργεί.

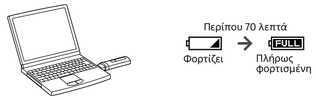
2 Επιλέξτε την ακόλουθη σειρά στον υπολογιστή.
- Windows 7 ή νεότερο: Επιλέξτε [Έναρξη] - [Υπολογιστής] ή [Ο Υπολογιστής μου] - [WALKMAN] - [FOR_WINDOWS].
- Windows 8.1 ή Windows 8: Επιλέξτε [Επιφάνεια εργασίας] από την [Οθόνη Έναρξης] για να ανοίξετε την [Εξερεύνηση αρχείων]. Στη λίστα [Υπολογιστής], επιλέξτε [WALKMAN] - [FOR_WINDOWS].

3 Κάντε κλικ στο [Help_Guide_Installer.exe].
Θα εμφανιστεί το παράθυρο του οδηγού εγκατάστασης.

4 Ακολουθήστε τις οδηγίες στην οθόνη.
Αφού ολοκληρωθεί το πρόγραμμα εγκατάστασης, θα εμφανιστεί η συντόμευση του Οδηγός βοήθειας στην επιφάνεια εργασίας του υπολογιστή.

Φόρτιση της μπαταρίας

Η μπαταρία του Walkman επαναφορτίζεται ενόσω το Walkman είναι συνδεδεμένο σε ένα υπολογιστή που λειτουργεί.

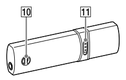


Σημείωση
- Εάν φορτίσετε το Walkman όταν δεν έχει χρησιμοποιηθεί για μεγάλη χρονική περίοδο, ο υπολογιστής μπορεί να μην το αναγνωρίσει, ή μπορεί να μην εμφανιστεί τίποτα στην οθόνη. Φορτίστε το Walkman για περίπου 10 λεπτά, μετά, θα πρέπει να αρχίσει να λειτουργεί ξανά κανονικά. Εάν η οθόνη του Walkman παραμένει κενή για περισσότερα από 10 λεπτά, αποσυνδέστε το Walkman και πατήστε το κουμπί RESET για να επαναφέρετε το Walkman.
- Εάν ενεργοποιήσετε, επανεκκινήσετε, τερματίσετε ή επαναφέρετε τον υπολογιστή από κατάσταση αναστολής λειτουργίας ή αδρανοποίησης ενώ το Walkman είναι συνδεδεμένο στον υπολογιστή, το Walkman μπορεί να παρουσιάσει δυσλειτουργία. Σε αυτή την περίπτωση, αποσυνδέστε το Walkman και πατήστε το κουμπί RESET στο Walkman για να το επαναφέρετε. Αποσυνδέστε το Walkman από τον υπολογιστή πριν εκτελέσετε αυτές τις λειτουργίες.
- Για να αποφύγετε τη φθορά της μπαταρίας, φορτίζετε την μπαταρία τουλάχιστον μία φορά το εξάμηνο ή μία φορά το χρόνο.

Μέρη και στοιχεία ελέγχου

Εμπρός

Πίσω



1 Βύσμα ακουστικών

2 Κουμπί RESET
Πατήστε το κουμπί RESET με ένα στυλό ή συνδετήρα, κτλ. για να επαναφέρετε το Walkman. Ενώ το Walkman είναι συνδεδεμένο με τον υπολογιστή μέσω USB, δεν είναι δυνατό να επαναφέρετε το Walkman.

3 Κουμπιά VOL +*1/–

4 Κουμπί BACK/HOME
Ανατρέξτε στην ενότητα "Πώς να χρησιμοποιήσετε το Walkman".

5 Οθόνη

6 Κουμπί ►II*1
Εκτελεί τα επιθυμητά στοιχεία.
Έναρξη/Παύση της αναπαραγωγής μουσικής ή παύση/επανέναρξη της ηχογράφησης.

7 Κουμπί I◄◄ /►►I
Πατήστε για να επιλέξετε στοιχείο μενού, να αρχίσετε γρήγορη κίνηση προς τα πίσω/μπροστά κατά τη διάρκεια της αναπαραγωγής ή να προεπιλέξετε ένα σταθμό FM.

8 Κάλυμμα USB
Όταν συνδέεται με USB, αφαιρέστε το κάλυμμα του USB.

9 Σύνδεση USB

10 Υποδοχές για λουρί

11 Διακόπτης HOLD
Απενεργοποιεί τα κουμπιά λειτουργίας για την αποφυγή τυχαίας λειτουργίας κατά τη μεταφορά του Walkman.

*1 Υπάρχει μια απτή κουκκίδα για να σας βοηθήσει με τις λειτουργίες των κουμπιών.

Σχετικά με το χειρισμό έντασης ήχου (Μόνο για χώρες/περιοχές όπου απαιτείται συμμόρφωση με ευρωπαϊκές οδηγίες και τις οδηγίες της Κορέας)

Ένας προειδοποιητικός ήχος (μπιπ) και μια προειδοποίηση [Check the volume level] αποσκοπούν στην προστασία των αυτιών σας όταν αυξάνετε, για πρώτη φορά, την ένταση του ήχου σε ένα επίπεδο που είναι επιβλαβές για τα αυτιά σας. Μπορείτε να ακυρώσετε τον προειδοποιητικό ήχο και την προειδοποίηση αγγίζοντας οποιοδήποτε κουμπί.

Σημείωση
- Μπορείτε να αυξήσετε την ένταση του ήχου αφού ακυρώσετε τον προειδοποιητικό ήχο και την προειδοποίηση.
- Μετά από την αρχική προειδοποίηση, ο προειδοποιητικός ήχος και η προειδοποίηση επαναλαμβάνονται κάθε 20 ώρες σθροιστικα, για τις οποίες η ένταση ήχου είναι πάνω από ένα επίπεδο που είναι επιβλαβές για τα αυτιά σας. Όταν συμβεί αυτό, η ένταση ήχου μειώνεται αυτόματα.
- Εάν η ένταση του ήχου είναι ρυθμισμένη σε επίπεδο που είναι επιβλαβές για τα αυτιά σας και ανοίγετε/κλείνετε το Walkman, η ένταση του ήχου μειώνεται αυτόματα σε ένα επίπεδο που είναι ασφαλές για τα αυτιά σας.

Ενεργοποίηση και απενεργοποίηση του Walkman

Για ενεργοποίηση	Πατήστε το κουμπί ►II.
Για απενεργοποίηση	Πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί ►II.

Υπόδειξη
- Εάν έχει γίνει παύση της μουσικής και δεν έχει γίνει καμία απόπειρα λειτουργίας για ορισμένη χρονική περίοδο, το Walkman σβήνει αυτόματα, εκτός όταν το ραδιόφωνο FM είναι ενεργοποιημένο.
- Η οθόνη θα σβήσει εάν δεν γίνει καμία απόπειρα λειτουργίας για ορισμένη χρονική περίοδο. Σε τέτοιες περιπτώσεις, πατήστε το κουμπί BACK/HOME για να ανάψετε ξανά την οθόνη.

Πώς να χρησιμοποιήσετε το Walkman

Το μενού Home είναι το σημείο εκκίνησης κάθε εφαρμογής.

Για εμφάνιση [Music] στο μενού Home	Πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί BACK/HOME.
Για να επιλέξετε ένα στοιχείο	Πατήστε οποιαδήποτε πλευρά του κουμπιού I◄◄ /►►I για να επιλέξετε ένα στοιχείο και, στη συνέχεια, πατήστε το κουμπί ►II για επιβεβαίωση.
Για να επιστρέψετε στην προηγούμενη οθόνη	Πατήστε το κουμπί BACK/HOME.

Μενού Home*1

[Music]	Πραγματοποιεί αναπαραγωγή μουσικής που έχει μεταφερθεί στο Walkman.
[FM Radio]*1	Πραγματοποιεί αναπαραγωγή ραδιοφώνου FM ή αναπαραγωγή/διαγραφή ραδιοφωνικών προγραμμάτων FM που έχουν ηχογραφηθεί με το Walkman.
[Settings]	Ρυθμίζει τη λειτουργία για τη μουσική, FM*1 ή τις ρυθμίσεις του Walkman.

*1 Στοιχεία που σχετίζονται με τη λειτουργία [FM Radio] εμφανίζονται μόνο στο μοντέλο NWZ-B183F.
Η γλώσσα αυτών των οθονών είναι τα Αγγλικά.

Εισαγωγή και μεταφορά μουσικής

Μπορείτε να μεταφέρετε μουσική (WMA ή MP3 codec) στο φάκελο [MUSIC] στο Walkman εάν τη μεταφέρετε και αποθέσετε στην Εξερεύνηση των Windows στον υπολογιστή σας. Εάν πρέπει να αντιγράψετε δεδομένα μουσικής από CD, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε το Windows Media Player 11 ή 12. Για λεπτομέρειες σχετικά με τον τρόπο χρήσης, ανατρέξτε στη Βοήθεια αυτού.

Σημείωση
- Μην αποσυνδέετε το Walkman ενόσω γίνεται μεταφορά αρχείων. Αν το κάνετε, το αρχείο που μεταφέρετε μπορεί να καταστραφεί.
- Δεν μπορείτε να μεταφέρετε μουσική που προστατεύεται από πνευματικά δικαιώματα, επειδή το Walkman δεν το υποστηρίζει.

Αντιμετώπιση προβλημάτων

Εάν το Walkman δεν λειτουργεί κανονικά, δοκιμάστε τα ακόλουθα βήματα για να επιλύσετε το πρόβλημα.

1 Εντοπίστε τα συμπτώματα του προβλήματος στην "Αντιμετώπιση προβλημάτων" στον Οδηγός βοήθειας (έγγραφο HTML) και ακολουθήστε τις διορθωτικές ενέργειες που αναφέρονται.
Για λεπτομέρειες σχετικά με τη σύνδεση σε υπολογιστή, ανατρέξτε στον παρακάτω πίνακα.

2 Συνδέστε το Walkman στον υπολογιστή σας για να φορτίσετε την μπαταρία.
Ίσως μπορέσετε να επιλύσετε ορισμένα προβλήματα φορτίζοντας την μπαταρία.

3 Πατήστε το κουμπί RESET με ένα στυλό ή συνδετήρα, κτλ.
Πριν επαναφέρετε το Walkman, αποσυνδέστε το Walkman από τον υπολογιστή και ελέγξτε ότι δεν γίνεται αναπαραγωγή τραγουδιού. Στη συνέχεια, μπορείτε να επαναφέρετε το Walkman με ασφάλεια. Αφού επαναφέρετε το Walkman, πατήστε το κουμπί ►II για να ενεργοποιήσετε το Walkman.

4 Ελέγξτε τις πληροφορίες σχετικά με το πρόβλημα στην ενότητα Βοήθεια του εκάστοτε λογισμικού.

5 Αναζητήστε πληροφορίες σχετικά με το πρόβλημα σε έναν από τους ιστότοπους υποστήριξης πελατών.
Για πληροφορίες σχετικά με ιστότοπους υποστήριξης πελατών ανατρέξτε στην ενότητα "Για τις τελευταίες πληροφορίες".

6 Εάν οι ενέργειες που αναφέρονται παραπάνω δεν επιλύσουν το πρόβλημα, απευθυνθείτε στον πλησιέστερο αντιπρόσωπο της Sony.

Σύμπτωμα	Αιτία/Αντιμετώπιση
Δεν είναι δυνατή η φόρτιση της μπαταρίας.	• Το Walkman δεν έχει συνδεθεί σωστά στην σύνδεση USB του υπολογιστή. → Αποσυνδέστε το Walkman και, στη συνέχεια, συνδέστε το ξανά. • Η μπαταρία φορτίζεται σε θερμοκρασία περιβάλλοντος που δεν εμπίπτει σε εύρος θερμοκρασίας από 5 °C έως 35 °C. → Δεν είναι δυνατή η φόρτιση της μπαταρίας όταν εμφανίζεται το εικονίδιο ◻. Φορτίζετε την μπαταρία σε θερμοκρασία περιβάλλοντος από 5 °C έως 35 °C. • Ο υπολογιστής δεν είναι ενεργοποιημένος. → Ενεργοποιήστε τον υπολογιστή. • Ο υπολογιστής έχει μεταβεί σε κατάσταση αναστολής λειτουργίας ή αδρανοποίησης. → Επαναφέρετε τον υπολογιστή από την κατάσταση αναστολής λειτουργίας ή αδρανοποίησης.
Δεν εμφανίζεται το [Connecting USB] όταν το Walkman είναι συνδεδεμένο στον υπολογιστή.	• Η σύνδεση USB στο Walkman δεν έχει συνδεθεί σωστά στην σύνδεση USB του υπολογιστή. → Αποσυνδέστε το Walkman και, στη συνέχεια, συνδέστε το ξανά. • Χρησιμοποιείται διανομέας USB. → Συνδέστε το Walkman απευθείας σε μια σύνδεση USB επειδή μπορεί να μην είναι δυνατή η σύνδεση μέσω διανομέα USB. Ωστόσο, μπορεί να χρησιμοποιηθεί διανομέας USB που παρέχει ισχύ. • Μια άλλη εφαρμογή εκτελείται στον υπολογιστή. → Αποσυνδέστε το Walkman, περιμένετε μερικά λεπτά και επανασυνδέστε το. Εάν το πρόβλημα δεν επιλυθεί, αποσυνδέστε το Walkman, επανεκκινήστε τον υπολογιστή και, στη συνέχεια, επανασυνδέστε το Walkman. • Η σύνδεση USB του υπολογιστή σας μπορεί να παρουσιάζει προβλήματα. → Συνδέστε το Walkman σε μια άλλη σύνδεση USB στον υπολογιστή σας. • Η απομένουσα ισχύς της μπαταρίας δεν επαρκεί. → Εάν φορτίσετε το Walkman όταν δεν έχει χρησιμοποιηθεί για μεγάλη χρονική περίοδο, ο υπολογιστής μπορεί να μην το αναγνωρίσει, ή μπορεί να μην εμφανιστεί τίποτα στην οθόνη. Φορτίστε το Walkman για περίπου 10 λεπτά, μετά, θα πρέπει να αρχίσει να λειτουργεί ξανά κανονικά.
Το Walkman γίνεται ασταθές όταν είναι συνδεδεμένο στον υπολογιστή.	• Χρησιμοποιείται διανομέας USB. → Συνδέστε το Walkman απευθείας σε μια σύνδεση USB επειδή μπορεί να μην είναι δυνατή η σύνδεση μέσω διανομέα USB. Ωστόσο, μπορεί να χρησιμοποιηθεί διανομέας USB που παρέχει ισχύ.

Προφυλάξεις

Σημείωση για τη νομοθεσία και τα εμπορικά σήματα

Για πληροφορίες σχετικά με τη νομοθεσία, τους κανονισμούς και τα δικαιώματα των εμπορικών σημάτων, ανατρέξτε στην παράγραφο "Σημαντικές πληροφορίες" που περιλαμβάνονται με το λογισμικό που παρέχεται. Για να τις διαβάσετε, εγκαταστήστε το λογισμικό που παρέχεται στον υπολογιστή.

Σχετικά με τα ενδώτια ακουστικά

Τα καλύμματα ακουστικών αφραγίζουν τα αυτά σας. Συνεπώς, να γνωρίζετε ότι υπάρχει κίνδυνος για πρόκληση βλάβης στα αυτά ή στα τύμπανά σας εάν ασκηθεί ισχυρή πίεση στα καλύμματα ακουστικών ή εάν τα καλύμματα ακουστικών αφαιρεθούν απότομα από τα αυτά σας. Μετά τη χρήση, φροντίστε να βγάλετε απαλά τα καλύμματα ακουστικών από τα αυτά σας.

Για τις τελευταίες πληροφορίες

Εάν έχετε απορίες ή προβλήματα σχετικά με αυτό το προϊόν ή θέλετε πληροφορίες για εξαρτήματα συμβατά με το προϊόν αυτό, επισκεφθείτε τους ακόλουθους ιστότοπους.
Για πελάτες στις ΗΠΑ:
http://www.sony.com/walkmansupport
Για πελάτες στον Καναδά:
http://www.sony.ca/ElectronicsSupport/
Για πελάτες στη Λατινική Αμερική:
http://www.sony-latin.com/index.crp
Για πελάτες στην Ευρώπη:
http://support.sony-europe.com/dna/wm/
Για πελάτες στην Ασία, Ωκεανία, Μέση Ανατολή και Αφρική:
Αγγλικά: http://www.sony-asia.com/support
Κορεατικά: http://scs.sony.co.kr/walkman/
Απλοποιημένα Κινέζικα: http://service.sony.com.cn/KB/
Παραδοσιακά Κινέζικα: http://service.sony.com.tw/
Για πελάτες που αγόρασαν μοντέλα του εξωτερικού:
http://www.sony.co.jp/overseas/support/

Magyar

A kézikönyvekről

Ez az Üzembe helyezési útmutató csak alapvető használati útmutatást tartalmaz, illetve a mellékelt szoftver telepítését írja le.
A részletes információkért és használati utasításokért a telepítés után lásd a Súgóútmutatót (HTML-dokumentum) a mellékelt szoftveren.
Számos eszközzel elérheti az online Súgóútmutatót (HTML dokumentum/teljes verzió) az URL-ről vagy az első oldalon található QR kód segítségével.
A bongészés ugyan ingyenes, de szolgáltatója felszámíthat kommunikációs költségeket.

Tartalom

☐ WALKMAN® (1)
☐ Fülhallgató (1)
☐ Üzembe helyezési útmutató (a jelen kézikönyv)

Az operációs rendszer

Az operációs rendszer legyen Windows 8.1, Windows 8, Windows 7 (Service Pack 1 vagy frissebb), Windows Vista (Service Pack 2 vagy frissebb), és a Windows Media Player számítógépre telepített verziója kötelezően 11 vagy 12.

A Mac OS-t a Walkman nem támogatja.

A mellékelt szoftver telepítése (Súgóútmutató mellékelve)

1 Csatlakoztassa a Walkmant a bekapcsolt számítógéphez.

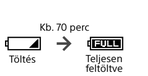
2 A számítógépen válassza a következő sorrendet.
- Windows 7 vagy korábbi rendszer: Kattintson a [Start] – [Számítógép] vagy [Sajátgép] – [WALKMAN] – [FOR_WINDOWS] lehetőségre.
- Windows 8.1 vagy Windows 8: Válassza a [kezdőképernyő] [Asztal] elemét a [Fájlkezelő] megnyitásához. A [Számítógép] listából válassza ki a [WALKMAN] – [FOR_WINDOWS] lehetőséget.

3 Kattintson duplán a [Help_Guide_Installer.exe] fájlra.
Megjelenik a telepítővarázsló.

4 Kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat.
Amikor a telepítő befejezte a futását, a Súgóútmutató parancsikonja megjelenik a számítógép asztalán.

Az akkumulátor töltése

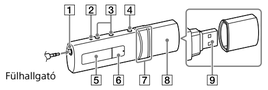
A Walkman akkumulátora töltődik, mialatt a Walkman egy működő számítógéphez van csatlakoztatva.



Megjegyzés
- Ha hosszú ideig nem használta, a Walkmant a számítógép esetleg nem ismeri fel, vagy semmi nem fog megjelenni a képernyőn. Töltse a Walkmant körülbelül 10 percig, utána visszaállt a normál működése.
  Ha a Walkman kijelzője több mint 10 perc elteltével sem éled fel, húzza ki a Walkmant, és nyomja meg a RESET gombot a Walkman alaphelyzetbe állításához.
- Ha úgy kapcsolja be, inditja újra, állítja le a számítógépet, vagy ébreszti fel azt az alvó vagy hibernált módból, hogy közben a Walkman a számítógéphez van csatlakoztatva, akkor ez a Walkman hibás működését okozhatja. Ebben az esetben húzza ki a Walkmant, és nyomja meg a RESET gombot a Walkman alaphelyzetbe állításához. Válassza le a Walkman készüléket a számítógépről, mielőtt ilyen műveletet végez.
- Az akkumulátor teljesítményének megtartása érdekében töltse fel az akkumulátort legalább félévente vagy évente egyszer.

Részek és kezelőszervek

Elöl



Hátul

1 Fülhallgató csatlakozó

2 RESET gomb
A Walkman alaphelyzetbe állításához nyomja meg a RESET gombot egy tollal, gemkapoccsal stb. Amíg a számítógép USB aljzatába csatlakozik, a Walkman alaphelyzetbe állítása nem lehetséges.

3 VOL +*1/– gombok

4 BACK/HOME gomb
Lásd „A Walkman használata" című részt.

5 Kijelző

6 ►II*1 gomb
A kívánt utasítást hajtja végre. Elindítja/szünetelteti a zenelejátszást vagy szünetelteti/újraindítja a felvételt.

7 I◄◄ /►►I gomb
Menüelem kiválasztása, gyors előre-/visszacsévélés lejátszás közben vagy beállított FM rádióállomás léptetése.

8 USB kupak
Az USB csatlakozatásakor távolítsa el az USB kupakját.

9 USB csatlakozó

10 Átfűző lyukak pántnak

11 HOLD kapcsoló
Letiltja a műveleti gombokat, megakadályozva a véletlenszerű működtetést a Walkman menet közbeni használata során.

*1 A gombbal végzett műveleteket tapintható pont segíti.

A hangerő-szabályozásról (Kizárólag az európai és koreai irányelveknek megfelelő országok/térségek esetében)

A riasztás (hangjelzés) és a [Check the volume level] figyelmeztetés hallása védelme érdekében aktiválódik, ha a hangerőt első alkalommal egy a füleire káros szint fölé emeli. A riasztást és figyelmeztetést bármelyik gomb megnyomásával kikapcsolhatja.

Megjegyzés
- A riasztás és figyelmeztetés megszakítását követően megemelheti a hangerőt.
- A kezdeti figyelmeztetést követően a riasztás és a figyelmeztetés 20 óránként ismétlődni fog, amíg a hangerő a fületire káros szint fölött van. Amikor ez történik, a hangerő automatikusan alacsonyabb szintre áll.
- Ha a Walkmant a fületire káros szintű hangerőnél kapcsolja le, a hangerő automatikusan a fületire nézve biztonságos szintre csökken.

A Walkman be- és kikapcsolása

Bekapcsolás	Nyomja meg a ►II gombot.
Kikapcsolás	Nyomja le hosszan a ►II gombot.

Tipp
- Lejátszási szünetre kapcsolva a Walkman egy idő után automatikusan kikapcsol, ha nem nyomnak meg rajta egyetlen gombot sem, kivéve, ha az FM rádió be lett kapcsolva.
- A kijelző adott ideig tartó tétlenség után kikapcsol. Ilyen esetben a kijelző visszakapcsolásához nyomja meg a BACK/HOME gombot.

A Walkman használata

A Home menü minden alkalmazás kezdőpontja.

A [Music] (Zene) megjelenítése a Home menüben	Nyomja le és tartsa lenyomva a BACK/HOME gomb.
Egy menüpont kijelölése	A I◄◄ /►►I gomb valamelyik oldalát megnyomva válassza ki a menüpontot, majd a nyugtázáshoz nyomja meg a ►II gombot.
Visszatérés a korábbi képernyőre	Nyomja le a BACK/HOME gomb.

Home menü*1

[Music]	Az átvitt zenék lejátszása a Walkman készüléken.
[FM Radio]*1	Az FM rádió bekapcsolása, vagy a Walkman készülékkel felvett FM rádióműsorok lejátszása/törlése.
[Settings]	A zene, az FM rádió*1 funkciók vagy a Walkman beállítása.

*1 Az [FM Radio] funkcióval kapcsolatos elemek csak az NWZ-B183F készülékeken jelennek meg.
A képernyőn a szöveg angol nyelven jelenik meg.

Zene importálása és áthelyezése

Ha zenét (WMA vagy MP3 codec) szeretne átvinni a Walkman [MUSIC] mappájába, csak húzza azt át a Windows Explorer segítségével a számítógépén. Zene CD-ről történő bemásolásához („rippeléséhez") a Windows Media Player 11-es vagy 12-es verzióját használhatja. A használata részletes ismertetéséhez olvassa el az alkalmazás súgóját.

Megjegyzés
- Ne húzza ki a Walkman készüléket a fájlok áthelyezése közben. Ha ezt megteszi, megsérülnek az áthelyezés alatt álló fájlok.
- Nem másolhat át másolásvédelemmel ellátott zenét, mert a Walkman nem támogatja azokat.

Hibaelhárítás

Ha a Walkman nem a várakozásoknak megfelelően működik, akkor az alábbi lépések végrehajtásával próbálja meg kiküszöbölni a hibát.

1 Keresse meg a hibajelenséget a Súgóútmutató (HTML-dokumentum) „Hibaelhárítás" szakaszában, majd próbálkozzon a felsorolt megoldási lehetőségekkel.
A számítógéphez való csatlakoztatásról tekintse meg az alábbi táblázatot.

2 Csatlakoztassa a Walkmant a számítógéphez az akkumulátor feltöltéséhez.
Bizonyos problémák megoldhatók az akkumulátor feltöltésével.

3 Nyomja meg a RESET gombot egy tollal, gemkapoccsal stb.
Az alaphelyzetbe állítása előtt húzza ki a Walkmant a számítógépből, és állítson le minden lejátszást. Ekkor a Walkman biztonságosan alaphelyzetbe állítható. Az alaphelyzetbe állítása után nyomja meg a ►II gombot, hogy bekapcsolja a Walkmant.

4 Keresse meg a problémával kapcsolatos információkat az egyes szoftverek súgójában.

5 Keressen a problémával kapcsolatos információkat az ügyféltámogatási webhelyeken.
Az ügyféltámogatási webhelyekről tekintse meg a „Legfrissebb információk" részt.

6 Ha a fentiek egyike sem vezet megoldáshoz, akkor forduljon a legközelebbi Sony márkakereskedőhöz.

Probléma	Ok/Megoldás
Nem tudom feltölteni az akkumulátort.	• A Walkman nincs megfelelően csatlakoztatva a számítógép USB csatlakozó. → Húzza ki a Walkmant majd csatlakoztassa ismét. • Az akkumulátor töltése nem az 5 °C és 35 °C közötti hőmérséklettartományban történik. → Nem lehet tölteni az akkumulátort, ha a ◻ ikon látható. Az akkumulátort az 5 °C és 35 °C közötti hőmérséklettartományban kell tölteni. • A számítógép nincs bekapcsolva. → Kapcsolja be a számítógépet. • A számítógép alvó vagy hibernált állapotba került. → Ébressze fel a számítógépet az alvó vagy hibernált állapotból.
A [Connecting USB] felirat nem jelenik meg, ha a Walkman a számítógéphez csatlakozik.	• A Walkman USB-csatlakozója nincs megfelelően csatlakoztatva a számítógép USB-csatlakozójához. → Húzza ki a Walkmant majd csatlakoztassa ismét. • USB-elosztót használ. → Csatlakoztassa a Walkman készüléket közvetlenül egy USB csatlakozó, mivel előfordulhat, hogy az USB-elosztón keresztül nem működik az adatátvitel. Ha az USB-elosztó csak áramellátást biztosít, akkor használható. • Egy másik alkalmazás fut a számítógépen. → Bontsa a Walkman és a számítógép közötti kapcsolatot, várjon néhány percet, majd csatlakoztassa újra. Ha a probléma továbbra is fennáll, bontsa a Walkman és a számítógép közötti kapcsolatot, indítsa újra a számítógépet, majd csatlakoztassa újra a Walkman készüléket. • Esetleg probléma van a számítógép USB csatlakozó. → Csatlakoztassa a Walkman készüléket a számítógép egy másik USB csatlakozó. • Az akkumulátor nincs kellően feltöltve. → Ha hosszú ideig nem használta, a Walkmant a számítógép esetleg nem ismeri fel, vagy semmi nem fog megjelenni a képernyőn. Töltse a Walkmant körülbelül 10 percig, utána visszaáll a normál működése.
A Walkman instabil lesz, amikor a számítógéphez csatlakozik.	• USB-elosztót használ. → Csatlakoztassa a Walkman készüléket közvetlenül egy USB csatlakozó, mivel előfordulhat, hogy az USB-elosztón keresztül nem működik az adatátvitel. Ha az USB-elosztó csak áramellátást biztosít, akkor használható.

Óvintézkedések

Jogi és védjegy információk

A jogi, szabályozási és védjegy-információkkal kapcsolatosan lásd a mellékelt szoftver „Fontos tudnivalók" című részét. Az elolvasásához telepítse a mellékelt szoftvert a számítógépére.

A fülbe dugható fülhallgatók

A földugaszok elzárják a füleit. Ilyen állapotban megnő a veszélye a fül vagy a dobhártya károsodásának, ha nagy erőt fejt ki a földugaszra, vagy azt hirtelen rántja ki a füléből. Használat után gyengéden távolítsa el a földugaszokat a füléből.

Legfrissebb információk

Ha bármilyen kérdése merülne fel a termékkel kapcsolatban, vagy információkat szeretne a termékkel kompatibilis eszközökről, akkor keresse fel a következő webhelyek egyikét.
Az Amerikai Egyesült Államokban élő vásárlók esetén:
http://www.sony.com/walkmansupport
Kanadai vásárlók esetén:
http://www.sony.ca/ElectronicsSupport/
Latin-amerikai vásárlók esetén:
http://www.sony-latin.com/index.crp
Európai vásárlók esetén:
http://support.sony-europe.com/dna/wm/
Ázsia, Óceánia, Közel-Kelet és Afrika vásárlói:
Angol: http://www.sony-asia.com/support
Koreai: http://scs.sony.co.kr/walkman/
Egyszerűsített kínai: http://service.sony.com.cn/KB/
Hagyományos kínai: http://service.sony.com.tw/
Azon vásárlók esetén, akik a tengerentúli modelleket vásárolták meg:
http://www.sony.co.jp/overseas/support/

Čeština

Informace o příručkách

Tento Stručný návod k obsluze popisuje pouze základní provozní pokyny a způsob instalace dodaného softwaru.
Podrobné informace a provozní pokyny naleznete v Příručce (dokument HTML) zahrnuté v dodaném softwaru po jeho instalaci.
Online Příručku (dokument HTML/úplná verze) si můžete pohlédnout pomocí různých zařízení na adrese URL nebo kódu QR, uvedených na první straně.
Prohlížení je zdarma, může vám však být naúčtován komunikační poplatek podle vaší smlouvy s přenosovou společností.

Obsah

☐ WALKMAN® (1)
☐ Sluchátka (1)
☐ Stručný návod k obsluze (tato příručka)

Informace o operačním systému

Ujistěte se, že použitý operační systém je Windows 8.1, Windows 8, Windows 7 (aktualizace Service Pack 1 nebo novější), Windows Vista (aktualizace Service Pack 2 nebo novější) a že je v počítači nainstalován software Windows Media Player verze 11 nebo 12.

Operační systém Mac vaše zařízení Walkman nepodporuje.

Postup instalace dodaného softwaru (včetně Příručky)

1 Připojte zařízení Walkman ke spuštěnému počítači.

2 V počítači klepněte na následující nabídky.
- Windows 7 nebo novější OS: Vyberte nabídku [Start] – [Počítač] nebo [Tento počítač] – [WALKMAN] – [FOR_WINDOWS].
- Windows 8.1 nebo Windows 8: Na [Úvodní obrazovka] vyberte [Plocha] a otevře se [Průzkumník souborů]. V seznamu [Počítač] vyberte [WALKMAN] – [FOR_WINDOWS].

3 Dvakrát poklepejte na instalační soubor [Help_Guide_Installer.exe].
Zobrazí se průvodce instalací.

4 Postupujte podle pokynů na obrazovce.
Po dokončení průvodce instalací se na ploše počítače zobrazí ikona Příručka.

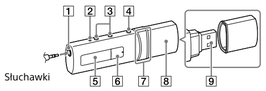
Nabíjení baterie

Baterie zařízení Walkman se nabíjí v době, kdy je zařízení Walkman připojeno ke spuštěnému počítači.

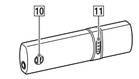
Poznámka
- Pokud své zařízení Walkman nabíjíte po delší době, kdy nebylo používáno, počítač ho nemusí rozeznat nebo se na obrazovce nemusí nic objevit. Zařízení Walkman nabíjejte přibližně po dobu 10 minut a potom by se mělo začít znovu normálně otvírat.
  Pokud zůstane obrazovka zařízení Walkman prázdná déle než 10 minut, zařízení Walkman odpojte a stiskněte tlačítko RESET, kterým zařízení Walkman resetujete.
- Pokud počítač spustíte, restartujete, vypnete, nebo probudíte z úsporného režimu nebo režimu spánku v době, kdy je připojeno zařízení Walkman, může toto zařízení přestat fungovat správně. V takovém případě zařízení Walkman odpojte a stisknutím tlačítka RESET

Elementy i przyciski

Przód



Tył



1 Gniazdo słuchawek

2 Przycisk RESET
Naciśnij przycisk RESET za pomocą długopisu lub spinacza, aby zresetować odtwarzacz Walkman. Jeżeli odtwarzacz Walkman jest podłączony do komputera za pomocą portu USB, nie można go zresetować.

3 Przycisk VOL +*1/–

4 Przycisk BACK/HOME
Zobacz „Obsługa odtwarzacza Walkman".

5 Wyświetlacz

6 Przycisk ►II*1
Pozwala uruchomić wybrane pozycje.
Rozpoczyna/wstrzymuje odtwarzanie utworów albo wstrzymuje/wznawia nagrywanie.

7 Przycisk I◄◄ /►►I
Naciśnij, aby wybrać pozycję w menu, szybko przewijać muzykę do przodu i do tyłu podczas jej odtwarzania lub wybrać wstępnie ustawioną stację FM.

8 Osłona USB
Nasadkę należy zdjąć przed podłączeniem odtwarzacza do portu USB.

9 Złącze USB

10 Otwory na pasek

11 Przełącznik HOLD
Blokuje przyciski w celu uniemożliwienia przypadkowego naciskania ich podczas przenoszenia odtwarzacza Walkman.

*1 W obsłudze przycisków może pomóc specjalna wypustka.

Informacje dotyczące regulacji głośności (tylko w przypadku krajów/regionów stosujących się do dyrektyw europejskich lub koreańskich)

Celem sygnalizacji dźwiękowej i ostrzeżenia [Check the volume level] jest ochrona słuchu użytkownika w przypadku zwiększenia po raz pierwszy głośności powyżej określonego poziomu. Sygnalizację dźwiękową i ostrzeżenie można anulować naciśnięciem dowolnego przycisku.

Uwaga

- Po anulowaniu sygnalizacji dźwiękowej i ostrzeżenia głośność można zwiększyć powyżej określonego poziomu.
- Po wstępnym ostrzeżeniu sygnał dźwiękowy i ostrzeżenie pojawią się ponownie po każdych 20 łącznych godzinach, w czasie których głośność przekraczała określony poziom. W takim przypadku głośność obniżana jest automatycznie do bezpiecznego poziomu.
- Jeśli ustawiony poziom głośności jest szkodliwy dla użytkownika i odtwarzacz Walkman zostanie wyłączony, automatycznie zostanie wybrany bezpieczny poziom.

Włączanie i wyłączanie odtwarzacza Walkman

Włączanie	Naciśnij przycisk ►II.
Wyłączanie	Naciśnij i przytrzymaj przycisk ►II.

Wskazówka

- Jeśli odtwarzanie muzyki zostanie wstrzymane i przez pewien czas odtwarzacz nie będzie używany, odtwarzacz Walkman wyłączy się automatycznie, chyba że aktywne jest radio FM.
- Jeśli odtwarzacz nie jest używany przez pewien czas, jego wyświetlacz się wyłączy. W takim przypadku naciśnij przycisk BACK/HOME, aby ponownie włączyć wyświetlacz.

Obsługa odtwarzacza Walkman

Menu Home umożliwia dostęp do wszystkich funkcji odtwarzacza.

Wyświetlanie pozycji [Music] w menu Home	Naciśnij i przytrzymaj przycisk BACK/HOME.
Wybieranie elementu	Naciśnij przycisk I◄◄ /►►I, aby wybrać pozycję, a następnie przycisk ►II, aby potwierdzić wybór.
Powrót do poprzedniego ekranu	Naciśnij przycisk BACK/HOME.

Menu Home*1

♫	[Music]	Umożliwia odtwarzanie utworów przeniesionych do odtwarzacza Walkman.
FM	[FM Radio]*1	Umożliwia odtwarzanie radia FM oraz odtwarzanie i usuwanie nagranych programów radiowych.
🧰	[Settings]	Umożliwia konfigurowanie ustawień muzyki, radia FM*1 i innych opcji odtwarzacza Walkman.

*1 Pozycje związane z funkcją [FM Radio] są wyświetlane tylko w modelu NWZ-B183F.
Informacje na tym ekranie są wyświetlane w języku angielskim.

Importowanie i przenoszenie muzyki

Możesz przenosić utwory (w formacie WMA lub MP3) do folderu [MUSIC] na odtwarzaczu Walkman, przeciągając i upuszczając je w Eksploratorze systemu Windows na komputerze. Jeśli chcesz pobrać dane muzyczne z dysku CD, możesz użyć programu Windows Media Player 11 lub 12. Szczegółowe informacje na ten temat zawiera sekcja pomocy.

Uwaga

- Nie należy odłączać odtwarzacza Walkman od komputera podczas przenoszenia plików. Odłączenie odtwarzacza spowoduje uszkodzenie przenoszonych plików.
- Nie można przenosić utworów chronionych prawem autorskim, ponieważ nie są one obsługiwane przez odtwarzacz Walkman.

Rozwiązywanie problemów

Jeśli odtwarzacz Walkman nie działa prawidłowo, wykonaj poniższe czynności, aby rozwiązać problem.

1 Znajdź objawy problemu w rozdziale „Rozwiązywanie problemów" w Przewodniku pomocniczym (dokument w formacie HTML) i wykonaj podane czynności naprawcze.
Szczegółowe informacje o podłączaniu odtwarzacza do komputera zawiera poniższa tabela.

2 Podłącz odtwarzacz Walkman do komputera, aby naładować akumulator.
Niektóre problemy można rozwiązać przez naładowanie akumulatora.

3 Naciśnij przycisk RESET za pomocą długopisu lub spinacza.
Przed zrestartowaniem odtwarzacza Walkman odłącz go od komputera i upewnij się, że nie jest odtwarzany żaden utwór. Odtwarzacz Walkman można teraz bezpiecznie zrestartować. Po zresetowaniu odtwarzacza Walkman naciśnij przycisk ►II, aby włączyć odtwarzacz.

4 Poszukaj informacji o napotkanym problemie w sekcji Pomoc używanego oprogramowania.

5 Poszukaj informacji o napotkanym problemie w witrynie pomocy technicznej klienta.
Listę witryn pomocy technicznej zawiera sekcja „Aktualne informacje".

6 Jeśli podane powyżej sposoby nie umożliwiły rozwiązania problemu, skontaktuj się z najbliższym przedstawicielem handlowym firmy Sony.

Symptom	Przyczyna/Rozwiązanie
Nie można naładować akumulatora.	• Odtwarzacz Walkman nie jest prawidłowo podłączony do złącza USB w komputerze. → Odłącz odtwarzacz Walkman, a następnie podłącz go ponownie. • Akumulator powinien być ładowany w temperaturze otoczenia niższej niż 5 °C lub wyższej niż 35 °C. → Nie można ładować akumulatora, gdy jest wyświetlana ikona 🧰. Akumulator należy ładować w temperaturze otoczenia od 5 °C do 35 °C. • Komputer jest wyłączony. → Włącz komputer. • Komputer przeszedł w stan uśpienia lub hibernacji. → Przełącz komputer ze stanu uśpienia lub hibernacji do normalnego trybu pracy.
Po podłączeniu odtwarzacza Walkman do komputera nie pojawia się komunikat [Connecting USB].	• Złącze USB odtwarzacza Walkman nie jest prawidłowo podłączone do złącza USB w komputerze. → Odłącz odtwarzacz Walkman, a następnie podłącz go ponownie. • Używany jest koncentrator USB. → Podłącz odtwarzacz Walkman bezpośrednio do złącza USB w komputerze, ponieważ połączenie za pośrednictwem koncentratora USB może nie działać prawidłowo. Można jednak korzystać z koncentratora USB wyposażonego w zasilacz. • Na komputerze jest uruchomiona inna aplikacja. → Odłącz odtwarzacz Walkman, zaczekaj kilka minut i podłącz go ponownie. Jeśli problem nie ustąpi, odłącz odtwarzacz Walkman, uruchom ponownie komputer, a następnie podłącz odtwarzacz do komputera. • Złącze USB w komputerze może być niesprawny. → Podłącz odtwarzacz Walkman do innego złącza USB w komputerze. • Akumulator jest bliski wyczerpania. → Jeśli ładujesz odtwarzacz Walkman po długim czasie nieużywania, Twój komputer może go nie rozpoznać lub na ekranie nie wyświetli się żadna informacja. Ładuj odtwarzacz Walkman przez około 10 minut, co pozwoli rozpocząć jego normalną obsługę.
Odtwarzacz Walkman działa niestabilnie po podłączeniu do komputera.	• Używany jest koncentrator USB. → Podłącz odtwarzacz Walkman bezpośrednio do złącza USB w komputerze, ponieważ połączenie za pośrednictwem koncentratora USB może nie działać prawidłowo. Można jednak korzystać z koncentratora USB wyposażonego w zasilacz.

Środki ostrożności

Informacje o prawach i znakach towarowych

Informacje o prawach, przepisach i znakach towarowych można znaleźć w części „Ważne informacje" dostarczonego oprogramowania. Aby się z nią zapoznać, należy na komputerze zainstalować dostarczone oprogramowanie.

Używanie słuchawek dousznych

Wkładki douszne zapewniają izolację od dźwięków otoczenia. Dlatego istnieje ryzyko obrażeń ucha lub bębenków usznych, jeśli wkładki będą emitować dźwięk o dużym natężeniu lub zostaną nagle wyciągnięte. Po użyciu odtwarzacza wyjmij ostrożnie wkładki z uszu.

Aktualne informacje

Jeśli masz pytania lub problemy dotyczące tego produktu albo chcesz uzyskać informacje na temat zgodnych akcesoriów, odwiedź następujące witryny internetowe.
Dla klientów w USA:
http://www.sony.com/walkmansupport
Dla klientów w Kanadzie:
http://www.sony.ca/ElectronicsSupport/
Dla klientów w Ameryce Łacińskiej:
http://www.sony-latin.com/index.crp
Dla klientów w Europie:
http://support.sony-europe.com/dna/wm/
Dla klientów w Azji, Oceanii, Afryce i na Bliskim Wschodzie:
W języku angielskim: http://www.sony-asia.com/support
W języku koreańskim: http://scs.sony.co.kr/walkman/
W języku chińskim uproszczonym: http://service.sony.com.cn/KB/
W języku chińskim tradycyjnym: http://service.sony.com.tw/
Dla klientów, którzy zakupili modele sprzedawane za granicą:
http://www.sony.co.jp/overseas/support/

Română

Despre manuale

Acest Ghid de pornire rapidă descrie numai instrucțiunile elementare de operare și modul de instalare a software-ului inclus.
Pentru informații detaliate și instrucțiuni de utilizare, consultați Ghidul de asistență (documentul HTML) furnizat cu software-ul inclus după instalare.
Puteți accesa Ghidul de Asistență online (document HTML/Versiune completă) cu diverse dispozitive, utilizând adresa de URL sau codul QR de pe prima pagină.
Deși navigarea este gratuită, pot fi percepute taxe de comunicație în funcție de contractul cu furnizorul dumneavoastră.

Cuprins

☐ WALKMAN® (1)
☐ Căști (1)
☐ Ghid de pornire rapidă (acest manual)

Despre sistemul de operare

Asigurați-vă că sistemul de operare este Windows 8.1, Windows 8, Windows 7 (Service Pack 1 sau o versiune ulterioară), Windows Vista (Service Pack 2 sau o versiune ulterioară) și că versiunea Windows Media Player instalată pe computerul dumneavoastră este 11 sau 12.

Sistemul de operare Mac nu este acceptat de Walkman.

Modul de instalare a software-ului furnizat (Ghid de Asistență inclus)

1 Conectați dispozitivul Walkman la un computer pornit.

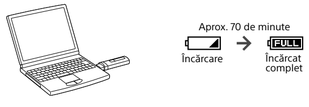
2 Efectuați următoarea selecție pe computer.
- Windows 7 sau o versiune anterioară: Selectați [Start] - [Computer] sau [Computerul meu] - [WALKMAN] - [FOR_WINDOWS].
- Windows 8.1 sau Windows 8: Selectați [Desktop] din [Ecranul de Start] pentru a deschide [Explorer]. Din lista [Computer], selectați [WALKMAN] - [FOR_WINDOWS].

3 Faceți dublu clic pe [Help_Guide_Installer.exe].
Apare expertul de instalare.

4 Urmați instrucțiunile de pe ecran.
După terminarea instalării, o comandă rapidă pentru Ghidul de Asistență apare pe desktopul computerului.

Încărcarea bateriei

Bateria dispozitivului Walkman este reîncărcată în timp ce dispozitivul Walkman este conectat la un computer aflat în funcțiune.

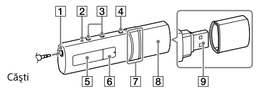


Notă

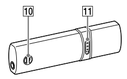
- Dacă încărcați dispozitivul Walkman după o perioadă lungă de neutilizare, este posibil ca acesta să nu mai fie recunoscut de computer sau să nu apară nimic pe afișaj. Încărcați dispozitivul Walkman timp de 10 minute, după care acesta ar trebui să funcționeze din nou în mod normal.
Dacă afișajul dispozitivului Walkman nu se aprinde după 10 minute, decuplați dispozitivul Walkman și apăsați butonul RESET (Resetare) pentru a reinițializa Walkmanul.
- Dacă porniți computerul, reporniți computerul, închideți computerul sau activați computerul din starea de Repaus sau Hibernare în timp ce dispozitivul Walkman este conectat la computer, este posibil ca dispozitivul Walkman să funcționeze defectuos. În acest caz, decuplați dispozitivul Walkman și apăsați butonul RESET (Resetare) al dispozitivului Walkman pentru a-l reinițializa. Deconectați dispozitivul Walkman de la computer înainte de a efectua aceste operații.
- Pentru a preveni deteriorarea bateriei, încărcați-o cel puțin o dată la șase luni sau la un an.

Componente și comenzi

Față



Spate



1 Mufa pentru căști

2 Butonul RESET (Resetare)
Apăsați butonul RESET cu un pix sau o agrafă de birou etc., pentru a reinițializa dispozitivul Walkman. Nu puteți reinițializa dispozitivul Walkman în timp ce acesta este conectat la computer prin USB.

3 Butoanele VOL +*1/–

4 Butonul BACK/HOME
Consultați „Modul de utilizare a dispozitivului Walkman".

5 Ecranul

6 Buton ►II*1
Execută elementele dorite.
Pornește/întreruge redarea muzicii sau întreruge/repornește înregistrarea.

7 Buton I◄◄ /►►I
Apăsați pentru a selecta un element de meniu, pentru a porni funcția repede înainte/înapoi în timpul redării sau a preseta o stație radio FM.

8 Capacul conectorului USB
La conectarea prin USB, îndepărtați capacul conectorului USB.

9 Conectorul USB

10 Orificii pentru șnur

11 Comutatorul HOLD
Dezactivează funcționarea butoanelor pentru a evita acționarea accidentală în timpul transportării dispozitivului Walkman.

*1 Există un buton tactil pentru a facilita acționarea butoanelor.

Despre acționarea volumului (Doar pentru țările/zonele unde se aplică Directivele Europene și Coreene)

O alarmă sonoră (bip) și un avertisment [Check the volume level] au ca scop protejarea urechilor când măriți volumul până la un nivel dăunător auzului, pentru prima oară. Puteți anula alarma și avertismentul apăsând orice buton.

Notă

- Puteți mări volumul după anularea alarmei și a avertismentului.
- După avertismentul inițial, alarma și avertismentul se repetă la fiecare 20 de ore cumulate când volumul este setat la un nivel dăunător urechilor; când se întâmplă acest lucru, volumul este micșorat automat.
- Dacă volumul este setat la un nivel dăunător urechilor și opriți dispozitivul Walkman, volumul este micșorat automat până la un nivel de ascultare în siguranță.

Pornirea și oprirea dispozitivului Walkman

Pentru pornire	Apăsați pe butonul ►II.
Pentru oprire	Apăsați și țineți apăsat butonul ►II.

Sugestie

- Dacă este întreruptă redarea muzicii și nu se efectuează nicio operație o anumită perioadă de timp, dispozitivul Walkman se oprește automat, dacă nu este pornit radio FM.
- Afișajul se va stinge dacă nu încercați nicio operație o anumită perioadă de timp. În aceste cazuri, apăsați butonul BACK/HOME pentru a reaprinde afișajul.

Modul de utilizare a dispozitivului Walkman

Meniul principal este punctul de începere al fiecărei aplicații.

Pentru a afișa [Music] în meniul principal	Apăsați și țineți apăsat butonul BACK/HOME.
Pentru a selecta un element	Apăsați oricare dintre laturile butonului I◄◄ /►►I pentru a selecta un element și apoi apăsați pe butonul ►II pentru confirmare.
Pentru a reveni la ecranul anterior	Apăsați butonul BACK/HOME.

Meniu principal*1

♫	[Music]	Redă cântecele transferate pe dispozitivul Walkman.
FM	[FM Radio]*1	Redă radioul FM sau redă/șterge programele radio FM înregistrate cu dispozitivul Walkman.
🧰	[Settings]	Setează funcția pentru muzică, FM*1 sau setările personale pentru Walkman.

*1 Elementele aferente funcției [FM Radio] apar doar pentru modelul NWZ-B183F.
Acest ecran este afișat în engleză.

Importarea și transferarea muzicii

Puteți transfera muzică (codec WMA sau MP3) în folderul [MUSIC] de pe Walkman prin glisare și fixare în Windows Explorer de pe computer. Dacă doriți să extrageți muzică de pe CD-uri, puteți folosi Windows Media Player 11 sau 12. Pentru detalii despre utilizare, consultați funcția Ajutor a programului.

Notă

- Nu deconectați dispozitivul Walkman în timpul transferării fișierelor. Dacă o faceți, fișierul în curs de transfer va fi deteriorat.
- Nu puteți transfera muzică protejată prin drepturile de autor, deoarece dispozitivul Walkman nu o acceptă.

Depanare

Dacă dispozitivul Walkman nu funcționează conform așteptărilor, încercați pașii următori pentru a rezolva problema.

1 Căutați simptomele problemei în capitolul „Depanare" din Ghidul de Asistență (documentul HTML) și încercați acțiunile de remediere enumerate.
Pentru detalii despre conectarea la un computer, consultați tabelul de mai jos.

2 Conectați dispozitivul Walkman la computer pentru a încărca bateria.
Este posibil să rezolvați unele probleme prin încărcarea bateriei.

3 Apăsați butonul RESET (Resetare) cu un pix sau o agrafă de birou etc.
Înainte de a reinițializa dispozitivul Walkman, decuplați-l de la computer și verificați să nu fie redat niciun cântec. Atunci puteți reinițializa dispozitivul Walkman în siguranță. După ce reinițializați dispozitivul Walkman, apăsați pe butonul ►II pentru a-l porni.

4 Căutați informații despre problema respectivă în secțiunea Ajutor a fiecărei aplicații software.

5 Căutați informații despre problemă pe unul dintre site-urile Web de asistență pentru clienți.
Pentru site-urile Web de asistență pentru clienți, consultați „Pentru cele mai recente informații".

6 Dacă nu reușiți să rezolvați problema cu niciuna dintre metodele enumerate mai sus, consultați cel mai apropiat distribuitor Sony.

Simptom	Cauză/Remediu
Nu pot încărca bateria.	• Dispozitivul Walkman nu este conectat corect la un conector USB de pe computer. → Deconectați dispozitivul Walkman și apoi reconectați-l. • Bateria este încărcată la o temperatură ambientală care nu se încadrează în intervalul 5 °C și 35 °C. → Nu puteți încărca bateria când este afișată pictograma 🧰. Încărcați bateria la o temperatură ambientală cuprinsă între 5 °C și 35 °C. • Computerul nu este pornit. → Porniți computerul. • Computerul a intrat în starea Repaus sau în starea Hibernare. → Scoateți computerul din starea Repaus sau din starea Hibernare.
Mesajul [Connecting USB] nu apare când dispozitivul Walkman este conectat la computer.	• Conectorul USB de pe dispozitivul Walkman nu este conectat corect la un conector USB de pe computer. → Deconectați dispozitivul Walkman și apoi reconectați-l. • Se utilizează un hub USB. → Conectați dispozitivul Walkman direct la un conector USB, deoarece conexiunea printr-un hub USB poate să nu funcționeze. Totuși, este posibilă utilizarea unui hub USB care asigură alimentarea cu energie electrică. • O altă aplicație se execută pe computer. → Deconectați dispozitivul Walkman, așteptați câteva minute și apoi reconectați-l. Dacă problema persistă, deconectați dispozitivul Walkman, reporniți computerul și apoi reconectați dispozitivul Walkman. • Este posibil să existe o problemă la conectorul USB de pe computer. → Conectați dispozitivul Walkman la un alt conector USB de pe computer. • Nivelul rămas de energie a bateriei este insuficient. → Dacă încărcați dispozitivul Walkman după o perioadă lungă de neutilizare, este posibil ca acesta să nu mai fie recunoscut de computer sau să nu apară nimic pe afișaj. Încărcați dispozitivul Walkman timp de 10 minute, după care acesta ar trebui să funcționeze din nou în mod normal.
Dispozitivul Walkman devine instabil în timp ce este conectat la computer.	• Se utilizează un hub USB. → Conectați dispozitivul Walkman direct la un conector USB, deoarece conexiunea printr-un hub USB poate să nu funcționeze. Totuși, este posibilă utilizarea unui hub USB care asigură alimentarea cu energie electrică.

Măsuri de precauție

Informații despre legi și mărci comerciale

Pentru informații despre legi, reglementări și drepturile privind mărcile comerciale, consultați capitolul „Informații importante" din software-ul inclus. Pentru a le citi, instalați software-ul inclus în computer.

Despre căștile auriculare

Căștile interne sigilează urechile. Prin urmare, aveți grijă deoarece există riscul accidentării urechilor sau a timpanelor dacă exercitați o presiune prea mare pe căștile interne sau dacă le scoateți brusc din urechi. După utilizare, scoateți căștile interne din urechi cu mare atenție.

Pentru cele mai recente informații

Dacă aveți întrebări sau probleme legate de acest produs sau doriți informații despre elemente compatibile cu acest produs, vizitați următoarele site-uri Web.
Pentru clienții din SUA:
http://www.sony.com/walkmansupport
Pentru clienții din Canada:
http://www.sony.ca/ElectronicsSupport/
Pentru clienții din America Latină:
http://www.sony-latin.com/index.crp
Pentru clienții din Europa:
http://support.sony-europe.com/dna/wm/
Pentru clienții din Asia, Oceania, Orientul Mijlociu și Africa:
Engleză: http://www.sony-asia.com/support
Coreeană: http://scs.sony.co.kr/walkman/
Chineză simplificată: http://service.sony.com.cn/KB/
Chineză tradițională: http://service.sony.com.tw/
Pentru clienții care au achiziționat modele destinate piețelor internaționale:
http://www.sony.co.jp/overseas/support/

한국어

설명서에 대한 정보

이 빠른 시작 안내서는 기본적인 작동 지침과 부속 소프트웨어 설치 방법에 대해 설명합니다.
작동 지침에 대한 자세한 내용은, 설치 후 부속 소프트웨어에 포함되는 도움말 안내(HTML 문서)를 참조하십시오.
첫번째 페이지의 URL 또는 QR 코드에서 다양한 장치를 사용하여 온라인 도움말 안내(HTML 문서/완본)에 액세스할 수 있습니다.
탐색은 무료이지만, 통신업체와의 계약에 따라 통신 요금이 부과될 수도 있습니다.

목차

☐ WALKMAN® (1)
☐ 헤드폰 (1)
☐ 빠른 시작 안내서 (이 설명서)

운영 체제 정보

OS는 Windows 8.1, Windows 8, Windows 7(Service Pack 1 이상), Windows Vista(Service Pack 2 이상)여야 하고 컴퓨터에 설치된 Windows Media Player 버전은 11 또는 12여야 합니다.

Mac OS는 Walkman에서 지원되지 않습니다.

(도움말 안내가 포함된) 부속 소프트웨어 설치 방법

1 Walkman을 실행 중인 컴퓨터에 연결합니다.

2 컴퓨터에서 다음 순서대로 선택합니다.
- Windows 7 이전: [시작] – [컴퓨터] 또는 [내 컴퓨터] – [WALKMAN] – [FOR_WINDOWS]를 선택합니다.
- Windows 8.1 또는 Windows 8: [시작 화면]에서 [바탕 화면]을 선택하여 [파일 탐색기]를 엽니다. [컴퓨터] 목록에서, [WALKMAN] – [FOR_WINDOWS]를 선택합니다.

3 [Help_Guide_Installer.exe]를 더블 클릭합니다.
설치 마법사가 나타납니다.

4 화면 지침을 따릅니다.
설치가 완료되면, 도움말 안내 바로 가기가 컴퓨터 바탕 화면에 나타납니다.

배터리 충전하기

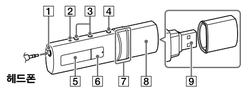
실행 중인 컴퓨터에 Walkman을 연결하면 Walkman 배터리가 충전됩니다.

참고

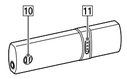
- 오랫동안 사용하지 않은 Walkman을 충전하는 경우, 컴퓨터가 Walkman을 인식하지 못하거나 아무 것도 화면에 나타나지 않을 수 있습니다. 약 10분 동안 Walkman을 충전하면 정상적으로 다시 작동이 시작될 것입니다. Walkman의 화면이 10분 이상 아무 것도 표시되지 않는 경우, Walkman을 분리하고 RESET 버튼을 눌러 Walkman을 재설정하십시오.
- Walkman을 컴퓨터에 연결한 상태에서 컴퓨터를 켜거나, 재시동하거나, 종료하거나, 대기 또는 최대 절전 상태를 해제하면 Walkman이 오작동을 일으킬 수 있습니다. 이런 경우 Walkman을 분리하고 Walkman의 RESET 버튼을 눌러 Walkman을 재설정하십시오. 이와 같은 행동을 하기 전에 Walkman과 컴퓨터의 연결을 분리하십시오.
- 배터리 성능이 저하되지 않게 하려면 적어도 반년 또는 일 년에 한 번씩 배터리를 충전하십시오.

각 부분과 조작 버튼

앞면



뒷면



1 헤드폰 단자

2 RESET 버튼
펜이나 종이 클립 등으로 RESET 버튼을 눌러 Walkman을 재설정합니다. USB를 통해 Walkman이 컴퓨터에 연결된 경우 Walkman을 재설정할 수 없습니다.

3 VOL +*1/– 버튼

4 BACK/HOME 버튼
"Walkman 사용 방법" 을 참조하십시오.

5 디스플레이

6 ►II*1 버튼
원하는 항목을 실행합니다.
음악 재생을 시작/일시 정지하거나 녹음을 일시 정지/다시 시작합니다.

7 I◄◄ /►►I 버튼
메뉴 항목을 선택하거나, 재생 중에 뒤로 감기/빨리 감기를 시작하거나, FM 방송국을 프리셋하려면 누릅니다.

8 USB 캡
USB로 연결할 때는 USB 캡을 제거합니다.

9 USB 커넥터

10 띠 구멍

11 HOLD 스위치
Walkman 휴대 시 실수로 작동되지 않도록 조작 버튼을 잠급니다.

*1 버튼 조작을 도와주는 돌기가 있습니다.

볼륨 조작 정보(유럽 및 대한민국 지침을 준수하는 국가/지역에만 해당)

알람(신호음) 및 경고[볼륨을 확인하세요]는 귀에 해로운 볼륨 레벨 이상으로 볼륨을 처음으로 올릴 때 귀를 보호해 주는 역할을 합니다. 아무 버튼이나 눌러서 알람 및 경고를 취소할 수 있습니다.

참고

- 알람 및 경고를 취소한 후에 볼륨을 올릴 수 있습니다.
- 최초 경고 이후, 볼륨이 귀에 해롭게 설정된 총 누적 시간이 20시간이 될 때마다 알람 및 경고가 반복됩니다. 이 경우가 발생하면, 볼륨이 자동으로 줄어듭니다.
- 볼륨이 귀에 해로운 수준으로 설정된 경우 Walkman을 끄면, 귀에 해롭지 않은 레벨로 볼륨이 자동으로 줄어듭니다.

Walkman 켜기 및 끄기

켜려면	►II 버튼을 누릅니다.
끄려면	►II 버튼을 잠시 누르고 있습니다.

힌트

- 음악 재생이 일시 정지되고 일정 시간 동안 조작이 수행되지 않으면, Walkman이 자동으로 꺼집니다. 단, FM 라디오가 활성화된 경우는 예외입니다.
- 일정 시간 동안 조작이 수행되지 않으면 디스플레이가 꺼집니다. 이런 경우에는, BACK/HOME 버튼을 눌러 디스플레이를 다시 켜십시오.

Walkman 사용 방법

홈 메뉴는 각각의 응용 프로그램이 시작되는 곳입니다.

홈 메뉴에서 [음악]을 표시하려면	BACK/HOME 버튼을 잠시 누르고 있습니다.
항목을 선택하려면	I◄◄/►►I 버튼의 한쪽을 눌러 항목을 선택한 다음, ►II 버튼을 눌러 확인합니다.
이전 화면으로 돌아가려면	BACK/HOME 버튼을 누릅니다.

홈 메뉴*1

♫	[음악]	전송된 음악을 Walkman에서 재생합니다.
FM	[FM 라디오] *1	FM 라디오를 재생하거나, Walkman에 녹음된 FM 라디오 프로그램을 재생/삭제합니다.
🧰	[설정]	음악, FM*1 또는 Walkman의 기능을 설정합니다.

*1 [FM 라디오] 기능과 관련된 항목은 NWZ-B183F에서만 나타납니다.

이 화면의 언어는 영어로 표시됩니다.

음악 가져오기 및 전송하기

컴퓨터의 Windows Explorer에서 끌어서 놓기를 사용하여 Walkman의 [MUSIC] 폴더로 음악(WMA 또는 MP3 코덱)을 전송할 수 있습니다. CD의 음악 데이터를 리핑해야 하는 경우, Windows Media Player 11 또는 12를 사용할 수 있습니다. 자세한 사용 방법은 도움말을 참조하십시오.

참고

- 파일을 전송하는 중에는 Walkman을 분리하지 마십시오. 전송 중인 파일이 손상될 수 있습니다.
- 저작권 보호가 설정된 음악은 Walkman에서 지원되지 않으므로 전송할 수 없습니다.

문제 해결

Walkman이 예상대로 작동하지 않는 경우 다음 순서대로 시도하여 문제를 해결하십시오.

1 도움말 안내(HTML 문서)의 "문제 해결" 에서 문제의 증상을 찾아 나열된 대처법을 시도해 봅니다.
컴퓨터와의 연결에 대해서는 다음 표를 참조하십시오.

2 Walkman을 컴퓨터에 연결하여 배터리를 충전합니다.
배터리를 충전하면 일부 문제가 해결되기도 합니다.

3 펜이나 종이 클립 등으로 RESET 버튼을 누릅니다.
Walkman을 재설정하기 전에, 컴퓨터에서 Walkman을 분리하고 재생 중인 곡이 없는지 확인하십시오. 그런 다음 안전하게 Walkman을 재설정할 수 있습니다. Walkman을 재설정한 후 ►II 버튼을 눌러 Walkman을 켜십시오.

4 각 소프트웨어의 도움말에서 문제에 대한 정보를 확인합니다.

5 고객 지원 웹사이트에서 문제에 대한 정보를 확인합니다.
고객 지원 웹사이트에 대해서는 "최신 정보에 대하여" 를 참조하십시오.

6 위에 나열된 방법으로 문제가 해결되지 않으면 가까운 Sony 대리점에 문의합니다.

증상	원인/대처
배터리를 충전할 수 없습니다.	• Walkman이 컴퓨터의 USB 커넥터에 제대로 연결되지 않았습니다. → Walkman을 분리한 다음 다시 연결하십시오. • 주위 온도가 5 °C ~ 35 °C를 벗어나는 곳에서 배터리를 충전했습니다. → 🧰 아이콘이 표시되었을 때는 배터리를 충전할 수 없습니다. 주위 온도가 5 °C ~ 35 °C 정도인 곳에서 배터리를 충전하십시오. • 컴퓨터가 켜져 있지 않습니다. → 컴퓨터를 켜십시오. • 컴퓨터가 대기 모드 또는 최대 절전 상태입니다. → 컴퓨터의 대기 모드 또는 최대 절전 상태를 해제하십시오.
컴퓨터에 Walkman이 연결되어 있을 때 [USB 연결 중]이 표시되지 않는다.	• Walkman의 USB 커넥터가 컴퓨터의 USB 커넥터에 제대로 연결되지 않았습니다. → Walkman을 분리한 다음 다시 연결하십시오. • USB 허브를 사용 중입니다. → USB 허브를 통한 연결에 문제가 있을 수 있으므로 Walkman을 USB 커넥터에 직접 연결하십시오. 하지만, 전력을 공급하는 USB 허브는 사용할 수 있습니다. • 컴퓨터에서 다른 응용 프로그램을 실행 중입니다. → Walkman을 분리하고 몇 분 기다렸다가 다시 연결하십시오. 문제가 지속되면 Walkman을 분리하고 컴퓨터를 다시 시작한 다음 Walkman을 다시 연결하십시오. • 컴퓨터의 USB 커넥터에 문제가 있을 수 있습니다. → Walkman을 컴퓨터의 다른 USB 커넥터에 연결하십시오. • 배터리 잔량이 부족합니다. → 오랫동안 사용하지 않은 Walkman을 충전하는 경우, 컴퓨터가 Walkman을 인식하지 못하거나 아무 것도 화면에 나타나지 않을 수 있습니다. 약 10분 동안 Walkman을 충전하면 정상적으로 다시 작동이 시작될 것입니다.
컴퓨터에 연결되어 있는 동안 Walkman의 작동이 불안정하다.	• USB 허브를 사용 중입니다. → USB 허브를 통한 연결에 문제가 있을 수 있으므로 Walkman을 USB 커넥터에 직접 연결하십시오. 하지만, 전력을 공급하는 USB 허브는 사용할 수 있습니다.

사용전 주의 사항

법률 및 상표에 대한 정보

법률, 규칙 및 상표권에 대한 정보는 부속된 소프트웨어의 "중요한 정보" 를 참조하시기 바랍니다. 이 내용을 읽으려면 부속된 소프트웨어를 컴퓨터에 설치하십시오.

헤드폰에 대하여

- 장치를 높은 음량으로 장시간 재생하지 마십시오. 청력에 영향을 줄 수 있습니다.
- 높은 음량에서는 바깥 소리가 들리지 않을 수 있습니다. 주행 중이거나 자전거를 타고 있을 때와 같이 주변 소리를 잘 들어야 하는 상황에서는 장치의 콘텐츠를 듣지 마십시오.
- 헤드폰을 통해 소리가 밖으로 새어 나갈 수도 있으므로 열사람에게 방해가 되지 자 않도록 주의하십시오.

이 기기는 가정용(B급) 전자파적합기기로서 주로 가정에서 사용하는 것을 목적으로 하며, 모든 지역에서 사용할 수 있습니다.
상호명 : 소니코리아㈜
모델명